

TÜRKİYE CUMHURİYETİ ANKARA ÜNİVERSİTESİ

İLE

KAZAKİSTAN CUMHURİYETİ AL-FARABİ DEVLET ÜNİVERSİTESİ
ARASINDA İŞBİRLİĞİNE İLİŞKİN NİYET PROTOKOLU

Ankara Üniversitesi ile Al-Farabi Devlet Üniversitesi, Türkiye ile Kazakistan halkları arasındaki dostluk ve karşılıklı anlayışı güçlendirmek, Yüksek Öğretim, Bilim ve Kültür alanlarında her iki tarafın yararına yönelik işbirliğini kurmak ve öğretim, eğitim, bilim, araştırma ve yöntem konularında etkinliklerinin arttırmak amacıyla aşağıdaki hususları destekleyecek bir işbirliği niyet protokolünün oluşturulmasında mutabakata varmışlardır.

I

Taraflar, Yüksek Öğretimin yapısı, yöntem ve yönetimi konularında bilgi ve deneyim alışverişi yapacaklar ve lisans üstü düzeyde eğitime sahip uzmanlar yetiştireceklerdir.

II

Taraflar, Bilimsel Yöntem, öğretim plan ve programları konularında hasırlanan kitaplar ile bibliyografya ve başvuru kaynağı niteliğindeki yayın, görsel malzeme ve karşılıklı bilgilendirmeye yönelik diğer belgeleri mübadele edeceklerdir.

III

Ankara Üniversitesi'nde Kazak Dili ve Edebiyatı, Al-Farabi Devlet Üniversitesinde Türk Dili ve Edebiyatı dersleri okutulacaktır.

Taraflar, Kimya, Fizik, Matematik, Biyoloji, Coğrafya v.b ile çalışma programlarında yer alacak diğer bilim dallarında karşılıklılık temeline dayalı öğrenci değişimi yapacaklardır. Bir öğrencinin beş yıl süreyle öğretimi yerine, gerektiğinde beş öğrencinin bir yıl süreyle öğretim yada dil stajı yapması kabul edilebilecektir.

IV

Taraflar, karşılıklı danışma hizmetinde bulunmak, ortak bilimsel toplantılar ve araştırmalar yapmak ve staj düzenlemek konularında öğretim elemanı değişimi yapacaklardır.

Taraflar, gerektiğinde öğretim elemanlarını sözleşmeyle ders vermek üzere uzun süreli olarak birbirlerine gönderebileceklerdir.



V

Bu protokolun işlerlik kazanabilmesi için işbirliğinin somut önlem ve süre yönleri ile bilimsel araştırma konularına ilişkin ayrıntılarını belirleyen çalışma programlarını iki yılda bir tarafların önerileri doğrultusunda ve yetkilendirilmiş temsilcilerince yeniden düzenlenecektir.

VI

Kabul eden kurumun bulunduğu kerte kadar gidiş-dönüş, yol giderleri gönderen tarafça ; ziyaret edilen ülkedeki konaklama ve ulaşım giderleri ile aylığı, gerekli olduğu takdirde ücretsiz sağlık hizmeti (diş protezleri dışında), ücretsiz kütüphane hizmeti, çalışma programı ve gerekli çalışma koşulları ayrıca karşılama ve uğurlama işlerinin düzenlenmesi ve hava alanı giderleri ise kabul eden tarafça karşılanacaktır.

VII

Bu protokol, imzalandığı tarihten itibaren beş yıl süreyle yürürlükte kalacak, sürenin bitimine altı ay kala taraflardan biri işbirliğinin sona erdirilmesini yazılı olarak talep etmedikçe ikinci bir beş yıllık süre için kendiliğinden uzatılmış sayılacaktır.

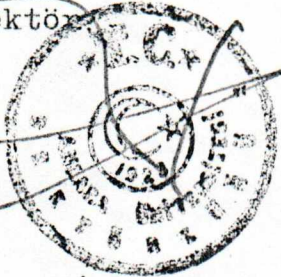
Bu protokol Türkçe ve Kazakça iki nüsha olarak hazırlanmış olup, her ikisi de aynı ölçüde geçerli olacaktır.

Ankara Üniversitesi

Adına

Prof.Dr.Günel AKBAY

Rektör



Al-Farabi

Devlet Üniversitesi adına

Prof.Dr.Kopzhassar N.NARIBAEV

Rektör



Alma-Ata, 15 Aralık 1992